

Octubre 29, 2009

Estimados Padres/Guardianes:

En la semana pasada, actividad de influenza ha aumentado dramáticamente en muchas comunidades a través de Lake County. Nuestro Distrito ha visto una subida en la Influenza Como Enfermedad (ILI) a través de todos los edificios. El Departamento de la Salud anticipa ese absentismo de la escuela de ILI continuará subir en los meses venideros y puede llegar a ser peor durante los meses más fríos, especialmente con el comienzo de la gripe estacional regular.

El Departamento de la Salud de Lake County, pregunta que nosotros no reporteamos los casos individuales de influenza (ni clínicamente diagnosticados ni por prueba rápida de influenza) a ellos. Ellos también no recomiendan que una carta sea enviada a notificar en casa a padres de cada clínicamente diagnosticado o el laboratorio el caso confirmado de influenza reportado en la escuela. Mantenemos un diario del absentismo total y esos enfermos con gripa sospechada. Reporteamos diariamente a los aumentos transmisibles del programa de la enfermedad en el absentismo de ILI se basó en el protocolo siguiente:

- Cuando el absentismo total es más de 10% en cualquiera edificio.
- El Absentismo debido a ILI más de 5% en cualquiera edificio.
- Más de 10 niños con ILI visto por la enfermera de la escuela en el mismo día.

Si su niño se enferma, por favor los mantiene en casa. Su niño puede estar enfermo hasta cinco días con esta influenza, así que anticipa que ellos pueden perder una semana de la escuela. Algunos niños estarán enfermos más largos y algunos recuperarán más temprano, pero la 24 fiebre de horas liberta (sin medicina de reducir de fiebre) se refiere a la cantidad mínima de tiempo antes que un niño sea permitido regresar a educar. Según el Centro para el Control de la Enfermedad, manteniendo a personas en casa con una fiebre pueden reducir el número de personas que son infectadas, desde que temperatura elevada es asociada con la muda aumentada del virus de influenza. El Distrito no estará pidiendo que padres para proporcionar una nota de doctor para niños para regresar a educar.

El sitio de Lake Villa District #41, www.district41.org continuará anunciar información con respecto a ILI en la etiqueta de Información de Salud abajo "District Information". Por favor también visite el sitio web del Departamento de la Salud de Lake County www.idph.state.il.us para la información con respecto al virus de ILI y las clínicas que ellos estarán abriendo en el área que estará ofreciendo la vacunación H1N1.

Sinceramente,

Dr. John Van Pelt
Supervisor de Escuelas